

31986D0571

L 337/1

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

29.11.1986

ROZHODNUTIE RADY

z 15. septembra 1986

o uzatvorení dodatočného protokolu k Dohode medzi Európskym hospodárskym spoločenstvom a Nórskeho kráľovstvom po pristúpení Španielskeho kráľovstva a Portugalskej republiky k spoločenstvu

(86/571/EHS)

RADA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho hospodárskeho spoločenstva, najmä na jej článok 113,

so zreteľom na odporúčanie Komisie,

keďže je potrebné schváliť dodatočný protokol k Dohode medzi Európskym hospodárskym spoločenstvom a Nórskeho kráľovstvom ⁽¹⁾ podpísanej v Bruseli 14. mája 1973, aby sa vzalo na vedomie pristúpenie Španielskeho kráľovstva a Portugalskej republiky k spoločenstvu,

ROZHODLA TAKTO:

Článok 1

Dodatočný protokol k Dohode medzi Európskym hospodárskym spoločenstvom a Nórskeho kráľovstvom po pristúpení

Španielskeho kráľovstva a Portugalskej republiky k spoločenstvu sa týmto schvaľuje v mene spoločenstva.

Text protokolu je pripojený k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Predseda Rady uskutoční oznámenie na základe článku 18 protokolu ⁽²⁾.

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť deň nasledujúci po jeho uverejnení v Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev.

V Bruseli 15. septembra 1986

Za Radu
predseda
G. HOWE

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 171, 27.6.1973, s. 2.

⁽²⁾ Dátum nadobudnutia účinnosti protokolu bude uverejnený v Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev generálnym sekretariátom Rady.